

**UNIVERSIDAD NACIONAL AUTÓNOMA DE MÉXICO  
FACULTAD DE ESTUDIOS SUPERIORES  
“A C A T L Á N”**

**DIVISIÓN DEL SISTEMA UNIVERSIDAD ABIERTA,  
EDUCACIÓN CONTINUA Y A DISTANCIA**

**LICENCIATURA EN ENSEÑANZA DE  
(ALEMÁN) (ESPAÑOL) (FRANCÉS) (INGLÉS) (ITALIANO)  
COMO LENGUA EXTRANJERA**

**PROGRAMA DE ASIGNATURA**

**ÁREA:** LENGUA Y CULTURA: ITALIANO

**ASIGNATURA:** MORFOLOGÍA, FORMACIÓN DE PALABRAS Y LEXICOLOGÍA  
(ORIENTACIÓN: ITALIANO)

**CLAVE:**

**MODALIDAD:** CURSO

**CARÁCTER:** OBLIGATORIA

**UBICACIÓN:** TERCER SEMESTRE

**HORAS**

| <b>TIPO</b>                                      | <b>SEMANA/SEMESTRE</b> |
|--|------------------------|
| <b>TEÓRICAS:</b>                                 | <b>5</b>               |
| <b>PRÁCTICAS:</b>                                |                        |
| <b>(Laboratorio, taller, prácticas externas)</b> |                        |
| <b>TOTAL:</b>                                    | <b>5</b>               |
| <b>CRÉDITOS:</b>                                 | <b>10 (DIEZ)</b>       |

**S E R I A C I Ó N**

|                                |                        |
|--------------------------------|------------------------|
| <b>ASIGNATURA ANTECEDENTE:</b> | Ninguna                |
| <b>ASIGNATURA CONSECUENTE:</b> | Sintaxis y Estilística |

## **OBJETIVOS GENERALES:**

Al finalizar el estudio de los contenidos previstos en el programa de la asignatura Morfología, Formación de Palabras y Lexicología, los estudiantes deben estar en condiciones de:

1. Aplicar, a la lengua italiana, los conceptos fundamentales de morfología, formación de palabras y lexicología adquiridos durante el estudio de las materias de Introducción a la Lingüística I y II.
2. Dominar las características específicas de la morfología, la formación de palabras y la lexicología del italiano.
3. Dominar los criterios fundamentales de la estratificación estilística del léxico del italiano.
4. Identificar las similitudes y diferencias que en estos aspectos existen entre el italiano y el español.

| <b>CONTENIDOS</b>   | <b>OBJETIVOS PARTICULARES</b>   |
|---|---|
| <p><b>I</b><br/><b>MORFOLOGÍA DEL ITALIANO</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>-Composición morfémica de la palabra.</li><li>-Las palabras y otros medios gramaticales auxiliares: analitismo y sintetismo.</li><li>-Las categorías gramaticales y conceptuales.</li><li>-Análisis contrastivo del inventario morfémico entre el italiano y el español.</li></ul> | <p>Dominar las características específicas de la estructura y funcionamiento de las unidades del nivel morfológico del italiano.</p> <p>Identificar las similitudes y diferencias entre el sistema morfológico del italiano y el del español.</p> |

| CONTENIDOS   | OBJETIVOS PARTICULARES  |
|--|---|
| <b>II</b><br><b>FORMACIÓN DE PALABRAS EN ITALIANO</b> <ul style="list-style-type: none"> <li><b>2.1 Las formas de las palabras.</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>a) modelos estructuradores de formas.</li> <li>b) modelos estructuradores de palabras.</li> </ul> </li> <li>-La base de la palabra.</li> <li>-Formas simples y compuestas de la palabra.</li> <li>-El tipo de formación de palabras y las familias de palabras.</li> <li>-Análisis contrastivo de los modos de formación de palabras entre el italiano y el español.</li> </ul>   | <p>Dominar los procedimientos específicos de la formación de palabras en italiano.</p> <p>Identificar las similitudes y diferencias en la formación de palabras entre el italiano y el español.</p> |
| <b>III</b><br><b>LEXICOLOGÍA DEL ITALIANO</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>-La forma interna de la palabra.</li> <li>-La estructura semántica de la palabra.</li> <li>-Homonimia y polisemia.</li> <li>-Sinonimia y antonimia.</li> <li>-Arcaísmos, historicismos, regionalismos y neologismos.</li> <li>-Principios de terminología.</li> <li>Combinaciones libres y estables de palabras.</li> <li>-Tipos de fraseologismos.</li> <li>-Estratos estilísticos del léxico del italiano.</li> <li>-Vías de enriquecimiento del fondo léxico del italiano: procedimientos morfológicos, semánticos y préstamos.</li> </ul> | <p>Dominar las características específicas de la lexicología italiana.</p>  |

## **SUGERENCIAS DIDÁCTICAS:**

- Lectura crítica de las obras de consulta.
- Resolución de cuestionarios.
- Fichas de resumen.
- Elaboración de resúmenes.
- Confrontación de conceptos.
- Elaboración de cuadros sinópticos.
- Solución de tareas.
- Análisis de casos y resolución de problemas.

## **SUGERENCIAS DE EVALUACIÓN:**

- Tareas específicas señaladas en el material.
- Trabajos solicitados por el profesor.
- Exámenes parciales.
- Examen final.

## **PERFIL PROFESIOGRÁFICO DE QUIENES PUEDEN IMPARTIR LA ASIGNATURA O MÓDULO:**

Además del **PERFIL DESEABLE DEL DOCENTE**, ya descrito, se recomienda que el asesor de esta asignatura tenga licenciatura o posgrado en **lingüística, letras, enseñanza de idiomas o estudios afines a esta área**.

## BIBLIOGRAFÍA

### BÁSICA Y DE CONSULTA:

- ADAMO, G. (2003) Innovazione lessicale e terminologie specialistiche. Firenze: Olschki.
- BALBONI, P. (2000) Le microlingue scientifico-professionali. Torino: UTET.
- BERNI, G. (1991) La lingua come sistema. Pisa: Giardini.
- BISETTO, A. (1999) *Studi di morfologia teorica dell'italiano*. Padova: Unipress.
- CHINI, M. (1995) *Genere grammaticale e acquisizione. Aspetti della morfologia nominale dell'italiano L2*. Milano: Franco Angeli.
- DE MAURO, T., LO CASCIO, V. (a cura di) (1997) *Lessico e grammatica: teorie linguistiche e applicazioni lessicografiche*. Roma: Bulzoni.
- DI NATALE, F. (1995) *Neologismi e plurali*. Perugia: Guerra Edizioni Guru.
- LAUDANNA, A. e BURANI, C. (a cura di) (1993) *Il lessico, processi e rappresentazioni*. Roma: La Nuova Italia Scientifica.
- SAVOIA, L. M., FRANCHI DE BELLIS, A., (1985) *Sintassi e morfologia della lingua d'uso "teorie e applicazioni descrittive"*. Roma: Bulzoni.
- SCALISE, S. (1999) *Le strutture del linguaggio. Morfologia*. Bologna: Il mulino.
- \_\_\_\_\_ (1984) *Morfologia lessicale*. Padova: Clesp.
- SIMONE, R. (1992) *I caratteri originali dell'italiano*. Roma: Istituto dell'Enciclopedia Italiana.
- \_\_\_\_\_ (1993) *Punti di contrasto tra italiano e spagnolo*. Roma: Istituto dell'Enciclopedia Italiana.
- URBANI, S. (1990) *Le forme del verbo italiano*. Roma: Bonacci.
- VEDOVELLI, M. (1995) *La lingua italiana d'uso: morfosintassi del parlato e dello scritto*. Genova: IRRSAE.
- VIETRI, S. (1985) *Lessico e sintassi delle espressioni idiomatiche*. Napoli: Liguori.
- ZOLLI, P. (1989) *Come nascono le parole italiane*. Milano: Rizzoli.
- \_\_\_\_\_ (1991) *Le parole straniere: francesismi, anglicismi, iberismi, germanismi, slavismi, orientalismi, esotismi*. Bologna: Zanichelli.

## **COMPLEMENTARIA:**

- DARDANO, M. e TRIFONE, P. (1997) *La nuova grammatica della lingua italiana*. Bologna: Zanichelli
- DE MAURO, T. (1999) *Capire le parole*. Roma: Laterza.
- \_\_\_\_\_(1997) *Guida all'uso delle parole*. Roma: Editori Riuniti.
- DE MAURO, T. et al. (1993) *Lessico di frequenza dell'italiano parlato*. Roma: Etas.
- DI NATALE, F. (1997) *Andare oltre. Dubbi e problemi di grammatica italiana per stranieri*. Perugia: Guerra.
- FABRIANO, V. (1994) *L'italiano in cento schede: ortografia, lessico, morfologia, proposizione, periodo, schemi riassuntivi*. Taranto: Mandese.
- GIOMINI, R. (1994) *Analysis: guida allo studio dell'analisi logica con note di morfologia, stilistica e metrica*. Roma: Dante Alighieri.
- LIVERANI BERTINELLI, F. (1999) *L'italiano contemporaneo visto attraverso la stampa. Aspetti semantici del lessico e della morfosintassi*. Perugia: Guerra.
- \_\_\_\_\_(1999) *Mobilità, movimentazione, movimento nella tradizione lessicografica e nell'italiano contemporaneo*. Perugia: Guerra Edizioni Guru.
- LO DUCA, M. G. (1991) *Creatività e regole: studio sull'acquisizione della morfologia derivativa dell'italiano*. Bologna: Il mulino.
- MARELLO, C. (1996) *Le parole dell'italiano: lessico e dizionari*. Bologna: Zanichelli.
- RENZI, L., SALVI, G., CARDILETTI, A. (a cura di) (1995) *Grande grammatica italiana di consultazione. Volume III. Tipi di frase, formazione delle parole*. Bologna: Il mulino.
- ROHLFS, G. (1971) *Grammatica storica della lingua italiana e dei suoi dialetti. [2] Morfologia*. Torino: Einaudi.
- \_\_\_\_\_(1971) *Grammatica storica della lingua italiana e dei suoi dialetti. [3] Sintassi e formazione delle parole*. Torino: Einaudi.
- SAÑÉ, S. y SCHEPISI, G. (1992) *Falsos amigos al acecho: dizionario di false analogie e ambigue affinità fra spagnolo e italiano*. Bologna: Zanichelli.